KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH

Bruksela, dnia 27.11.2009
KOM(2009)650 wersja ostateczna

Wniosek

DECYZJA RADY

uchylająca decyzję Rady nr 2009/473/WE w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów dotyczącego tymczasowego stosowania Umowy o partnerstwie w sprawie połowów pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Gwinei

(przedstawiony przez Komisję)

UZASADNIENIE

Dnia 20 grudnia 2008 r. WE i Gwinea parafowały nową umowę o partnerstwie w sprawie połowów (FPA) oraz protokół obejmujący okres od dnia 1 stycznia 2009 r. do dnia 31 grudnia 2012 r. Protokół ten jest stosowany tymczasowo od dnia 1 stycznia 2009 r. zgodnie z porozumieniem w formie wymiany listów zatwierdzonym decyzją Rady z dnia 28 maja 2009 r.[1] w oczekiwaniu na przyjęcie wniosku dotyczącego rozporządzenia Rady w sprawie zawarcia Umowy o partnerstwie w sprawie połowów pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Gwinei[2].

Jednakże po tragicznych wydarzeniach dnia 28 września 2009 r., kiedy to siły rządowe otworzyły ogień do protestujących tłumów, w wyniku czego zginęło 150 osób, Komisja zdecydowała dnia 20 października 2009 r. o wszczęciu procedur niezbędnych do wycofania swojego wniosku dotyczącego rozporządzenia Rady w sprawie zawarcia wymienionego porozumienia i poinformowała o tym fakcie Parlament Europejski i Radę.

Wniosek w sprawie zawarcia Umowy o partnerstwie w sprawie połowów pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Gwinei został wycofany dnia 11 listopada 2009 r. decyzją Komisji[3]. Zgodnie z prawem międzynarodowym Rada musi zatem poinformować, w imieniu Wspólnoty Europejskiej, Republikę Gwinei o rezygnacji z zamiaru zawarcia wymienionej Umowy.

Zgodnie z art. 25 Konwencji wiedeńskiej o prawie traktatów zaprzestaje się tymczasowego stosowania traktatu, jeżeli jedna ze stron informuje drugą stronę, wraz z którą stosuje tymczasowo przedmiotowy traktat, o rezygnacji z zamiaru przystąpienia do tego traktatu jako jego strona.

W związku z tym Komisja proponuje, aby Rada uchyliła swoją decyzję nr 2009/473/WE w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów dotyczącego tymczasowego stosowania Umowy o partnerstwie w sprawie połowów pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Gwinei.

---

1 2009/473/WE, Dz.U. L 156 z 19.6.2009

2 COM (2009) 120 wersja ostateczna z 12.3.2009.

3 PV (2009) 1894 z 13.11.2009, s. 16.

Wniosek

DECYZJA RADY

uchylająca decyzję Rady nr 2009/473/WE w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów dotyczącego tymczasowego stosowania Umowy o partnerstwie w sprawie połowów pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Gwinei

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 37 w związku z art. 300 ust. 2, uwzględniając wniosek Komisji,

uwzględniając wniosek Komisji[4],

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) Protokół do nowej Umowy o partnerstwie w sprawie połowów pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Gwinei parafowany dnia 20 grudnia 2008 r. jest tymczasowo stosowany od dnia 1 stycznia 2009 r. zgodnie z zawartym przez strony porozumieniem w formie wymiany listów zatwierdzonym decyzją Rady z dnia 28 maja 2009 r.[5] w oczekiwaniu na zawarcie Umowy o partnerstwie w sprawie połowów pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Gwinei[6].

(2) Komisja zdecydowała się wycofać swój wniosek rozporządzenia Rady w sprawie zawarcia wymienionej Umowy o partnerstwie w sprawie połowów po tragicznych wydarzeniach z dnia 28 września 2009 r.[7], kiedy to siły rządowe otworzyły ogień do protestującego tłumu w wyniku czego zginęło 150 osób,

(3) W związku z tym konieczne jest uchylenie decyzji Rady nr 2009/473/WE w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów dotyczącego tymczasowego stosowania Umowy o partnerstwie w sprawie połowów pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Gwinei.

STANOWI, CO NASTĘPUJE:

Artykuł

Niniejszym uchyla się decyzję Rady nr 2009/473/WE w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów dotyczącego tymczasowego stosowania Umowy o partnerstwie w sprawie połowów pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Gwinei.

---

4 COM(2009) … wersja ostateczna z …
5 2009/473/EC, Dz.U. L 156 z 19.6.2009
6 COM (2009) 120 wersja ostateczna z 12.3.2009.
7 PV (2009) 1894 z 13.11.2009, s. 16.

Sporządzono w Brukseli dnia […] r.

W imieniu Rady